Mary Jaunndes
Juin 1905 Paris

COLLECTION LITOLFF.

Les

SEPT PAROLES de JÉSUS-CHRIST

(Die sieben Worte des Erlösers am Kreuze)

DE

J. HAYDN.

Partition pour Piano à 2 mains

ARRANGÉE PAR

LOUIS KÖHLER.

Propriété pour tous Pays.

BRAUNSCHWEIG.
HENRY LITOLFF'S VERLAG.

BOSTON & NEW YORK:
ARTHUR P. SCHMIDT.

LONDON:
ENOCH & SONS.

PARIS:
ENOCH & Cie.

MILANO:
CARISCH & JÄNICHEN.

ST. PETERSBOURG:
J. JURGENSON.

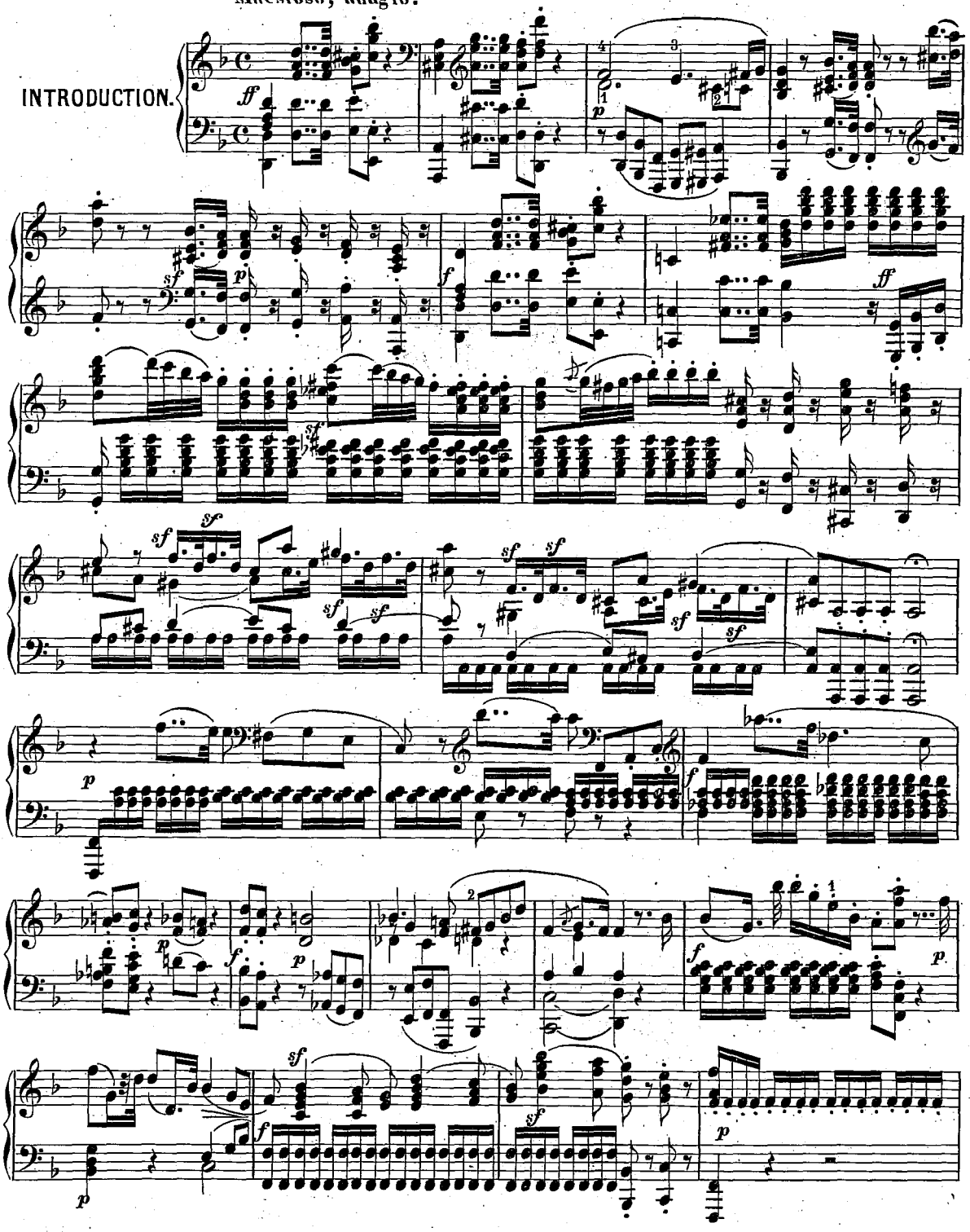
MOSCOU:
P. JURGENSON.

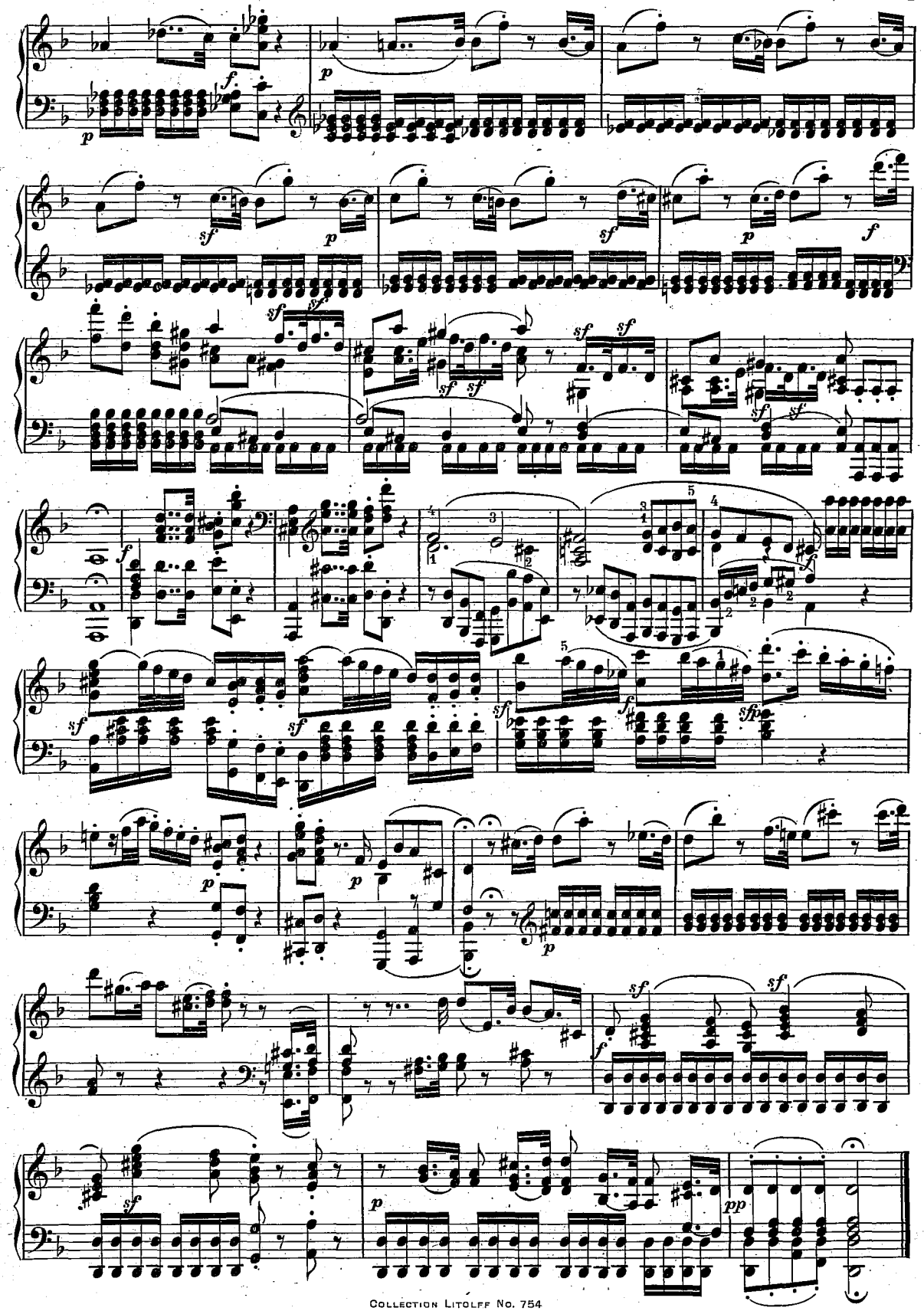
LES SEPT PAROLES DE JÉSUS-CHRIST

(DIE SIEBEN WORTE DES ERLÖSERS AM KREUZE.)

DE HAYDN.

Maestoso, adagio.

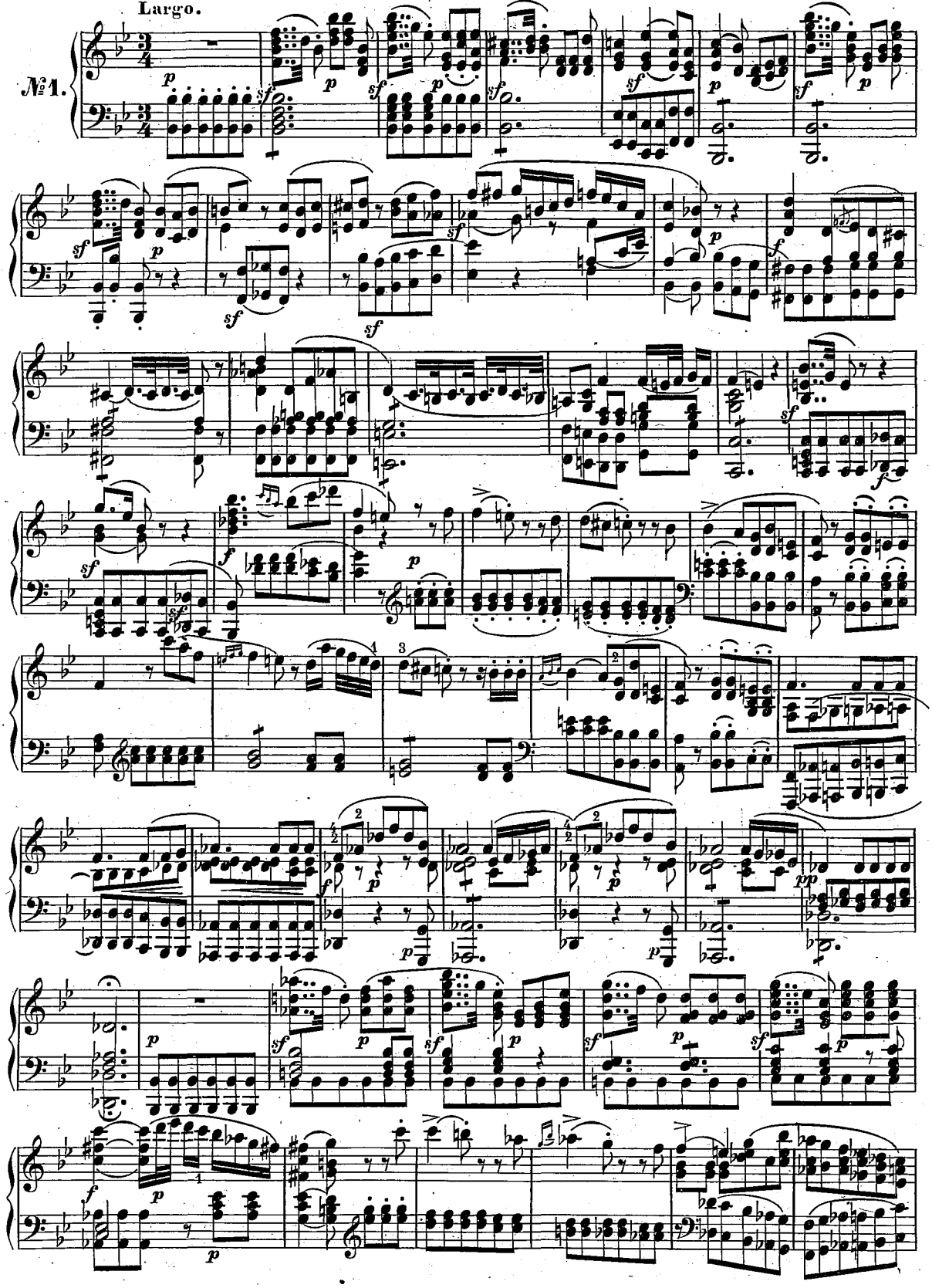


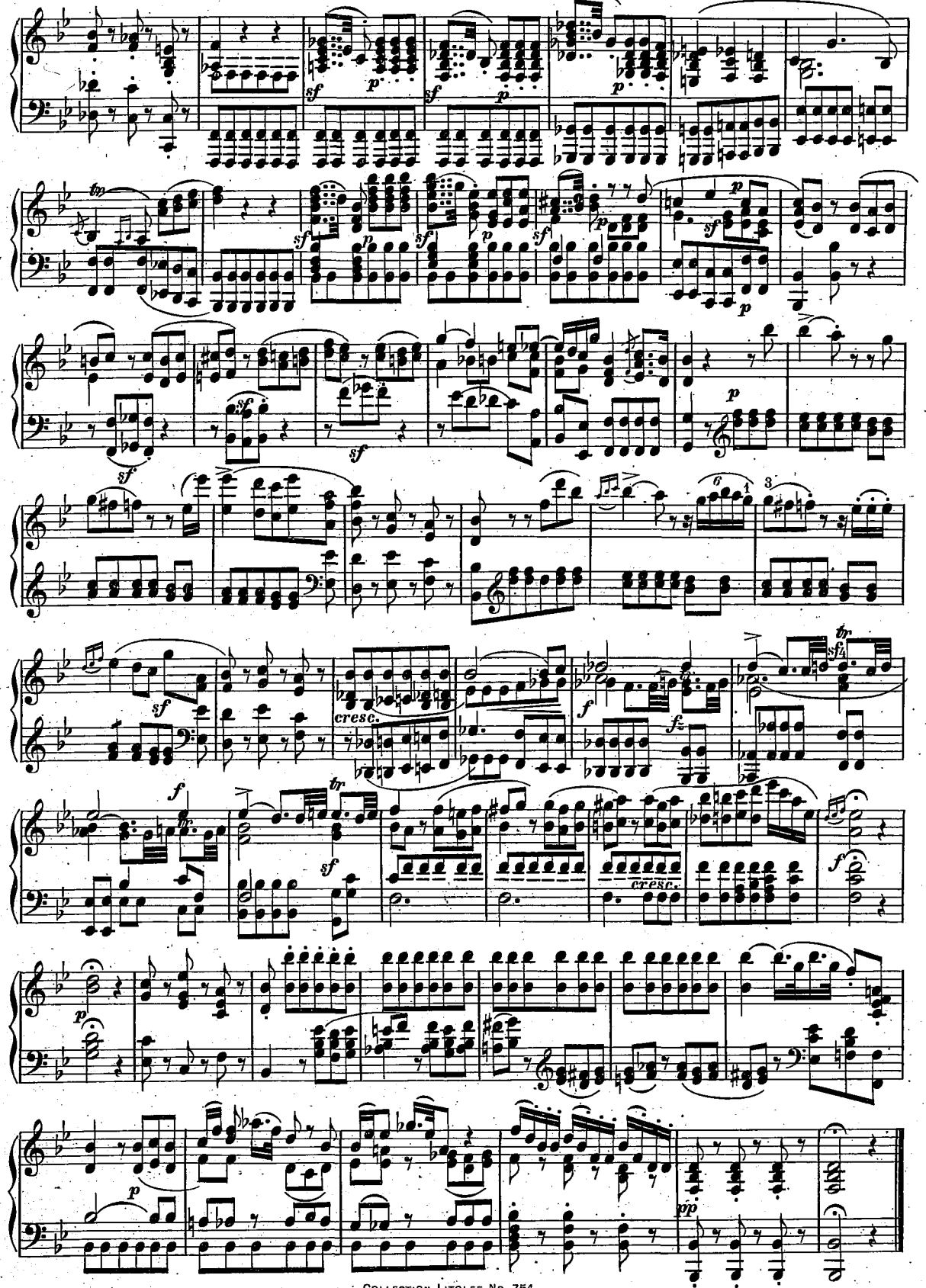


Pater, dimitte illis, non enim sciunt quid faciunt!—Vater, vergieb ihnen, denn sie wissen nicht, was sie thun!

Largo.

№ 1.

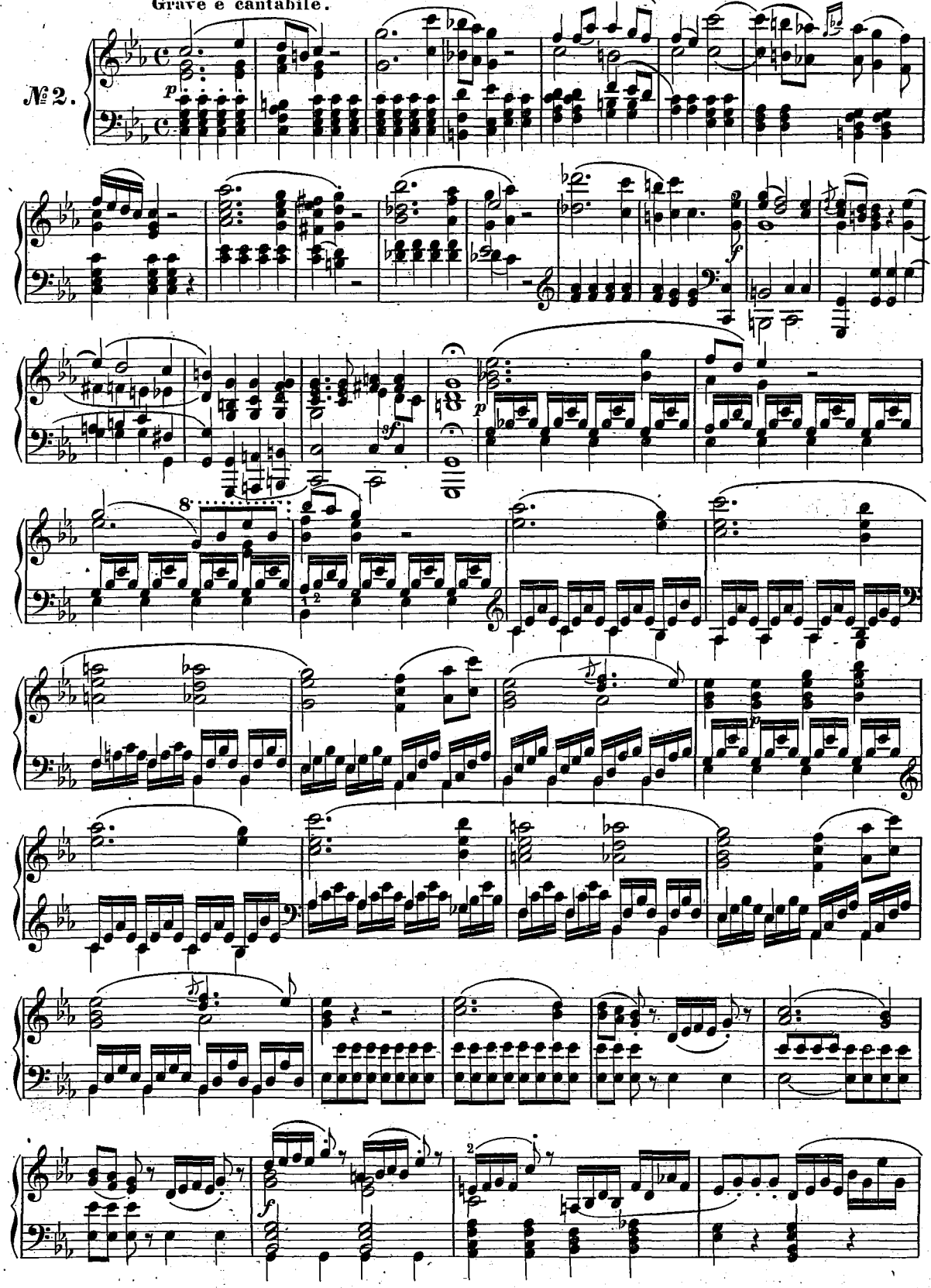


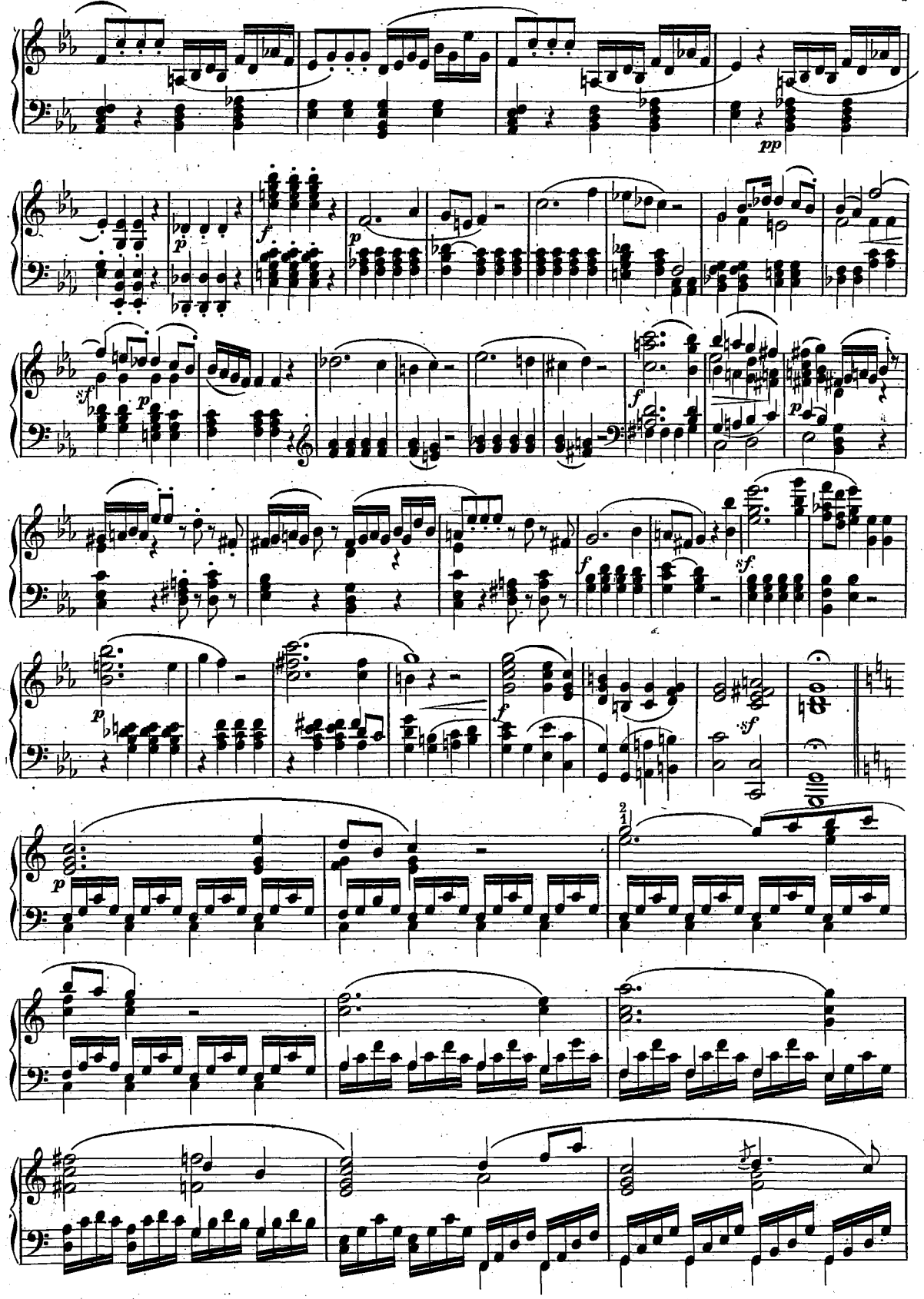

sf
p
tr
cresc.
f
fz
ff
pp

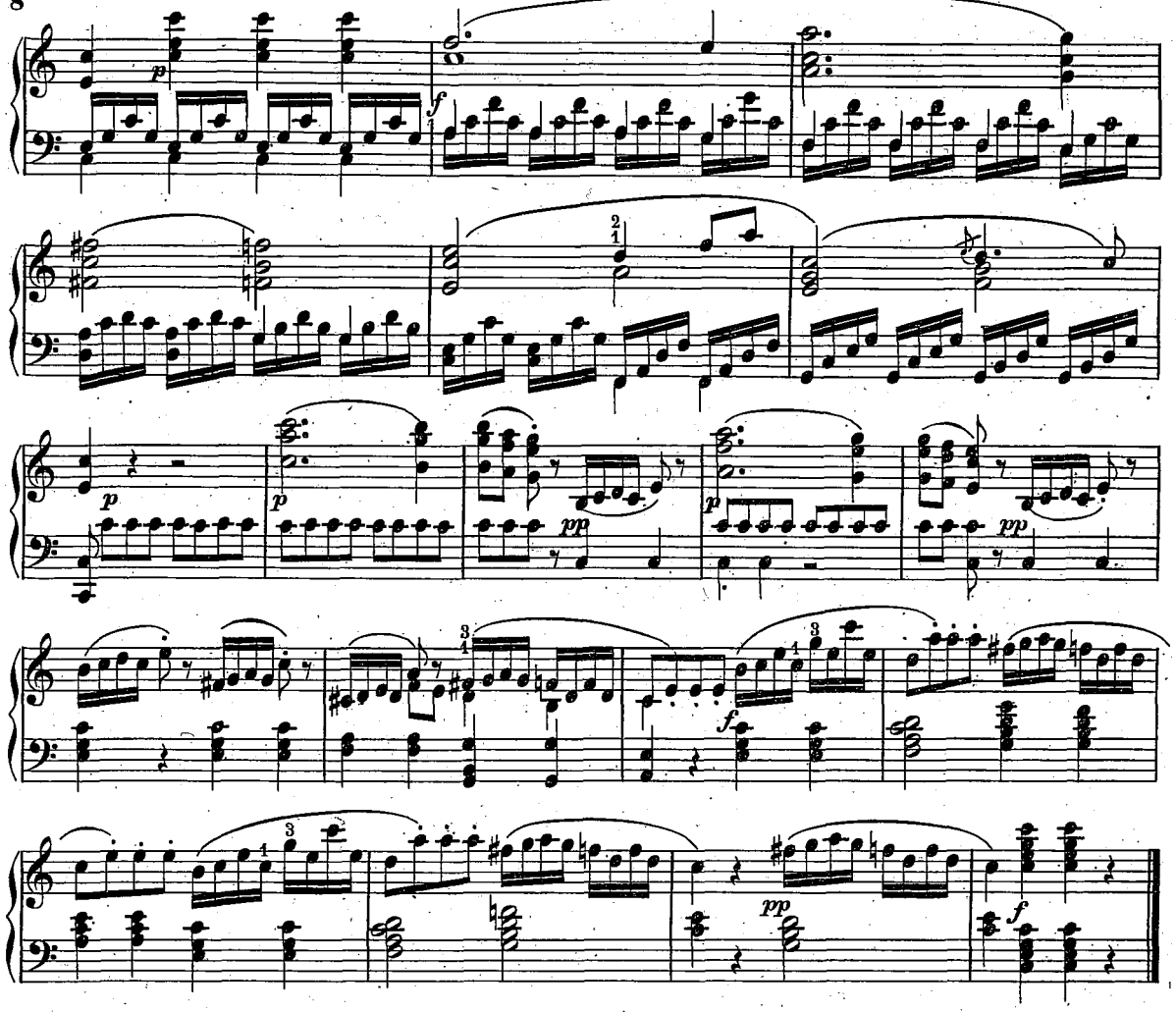
Amen dico tibi: hodie mecum eris in paradiso!— Fürwahr, ich sag' es dir: heute wirst du bei mir im Paradiese sein!

Grave e cantabile.

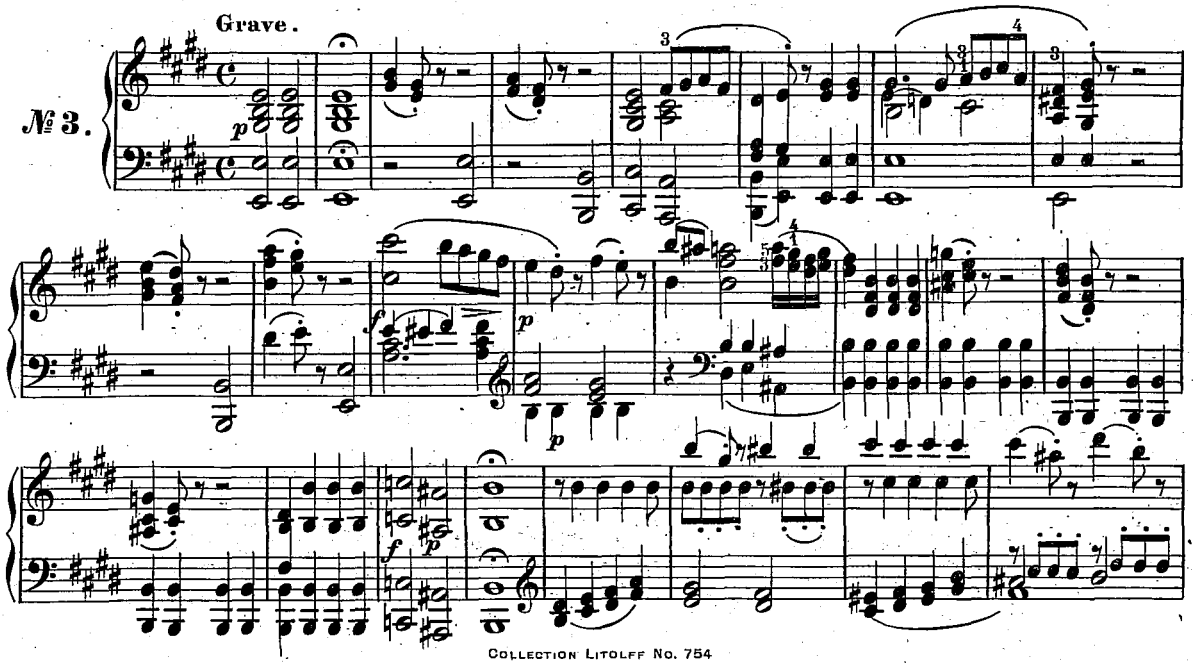
№ 2.

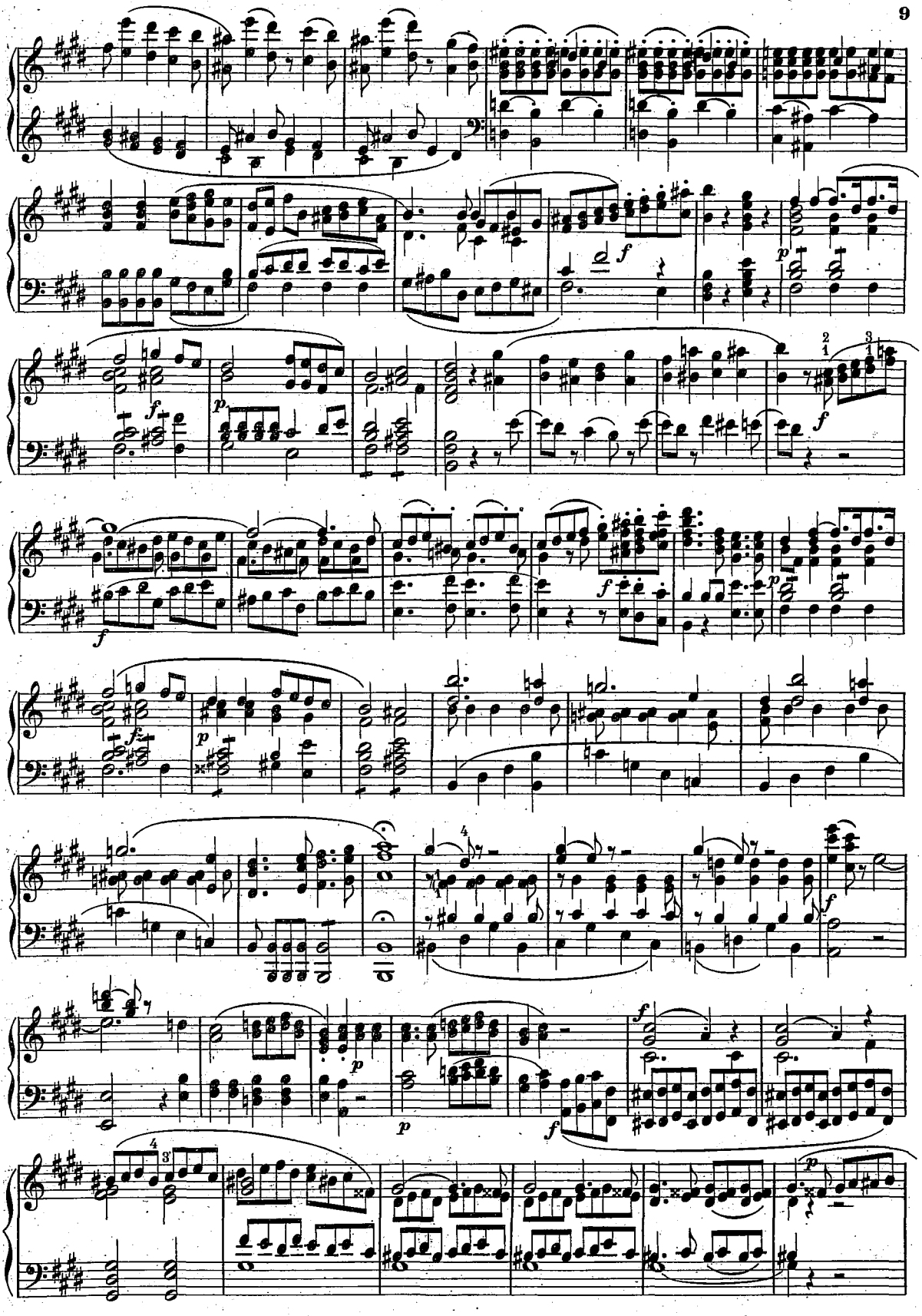


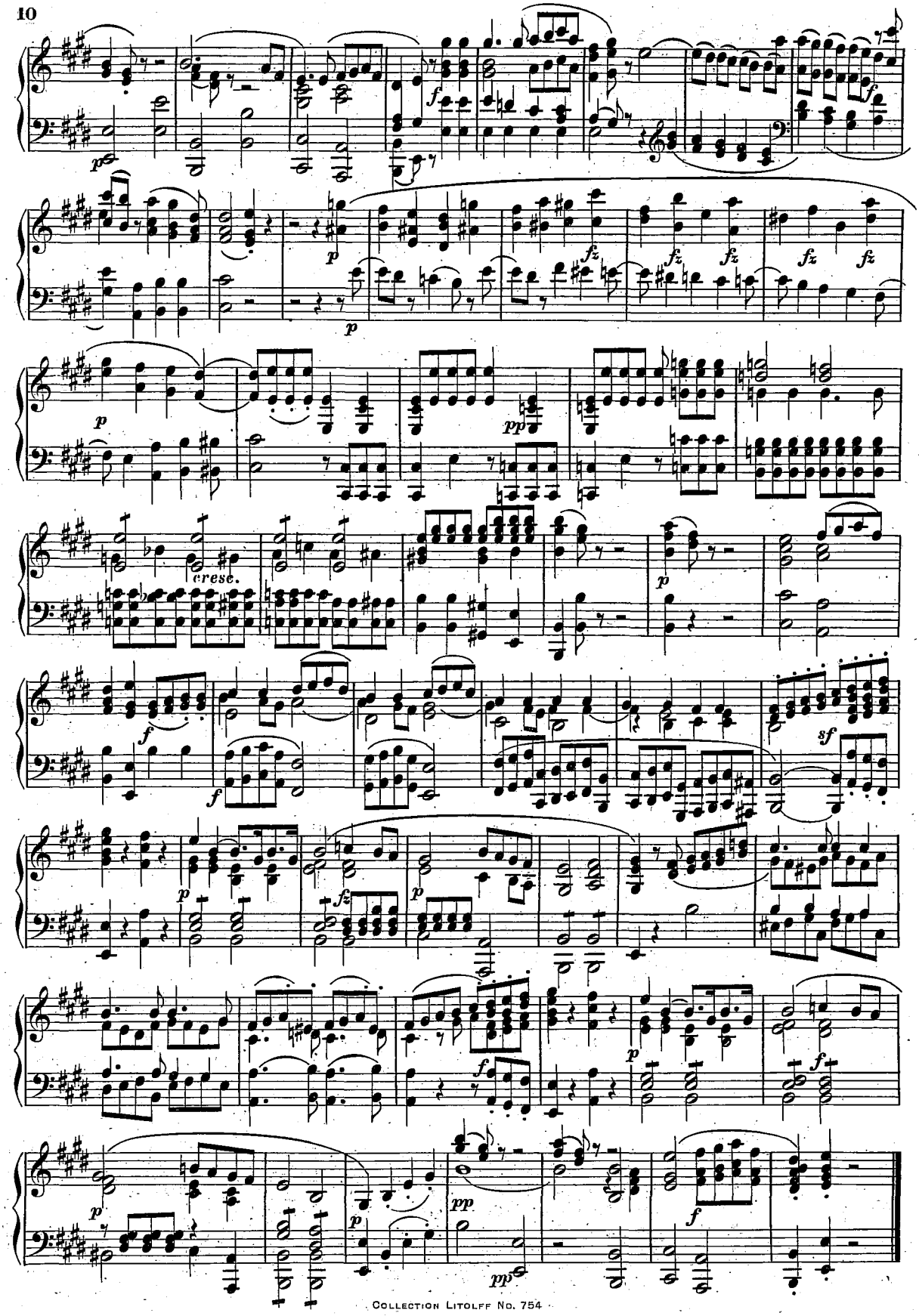

pp
f
p
sf
p
f
sf
p
f
sf
p
2
1



Mulier, ecce filius tuus, et tu, ecce mater tua! — Frau, hier siehe deinen Sohn, und du, siehe deine Mutter!

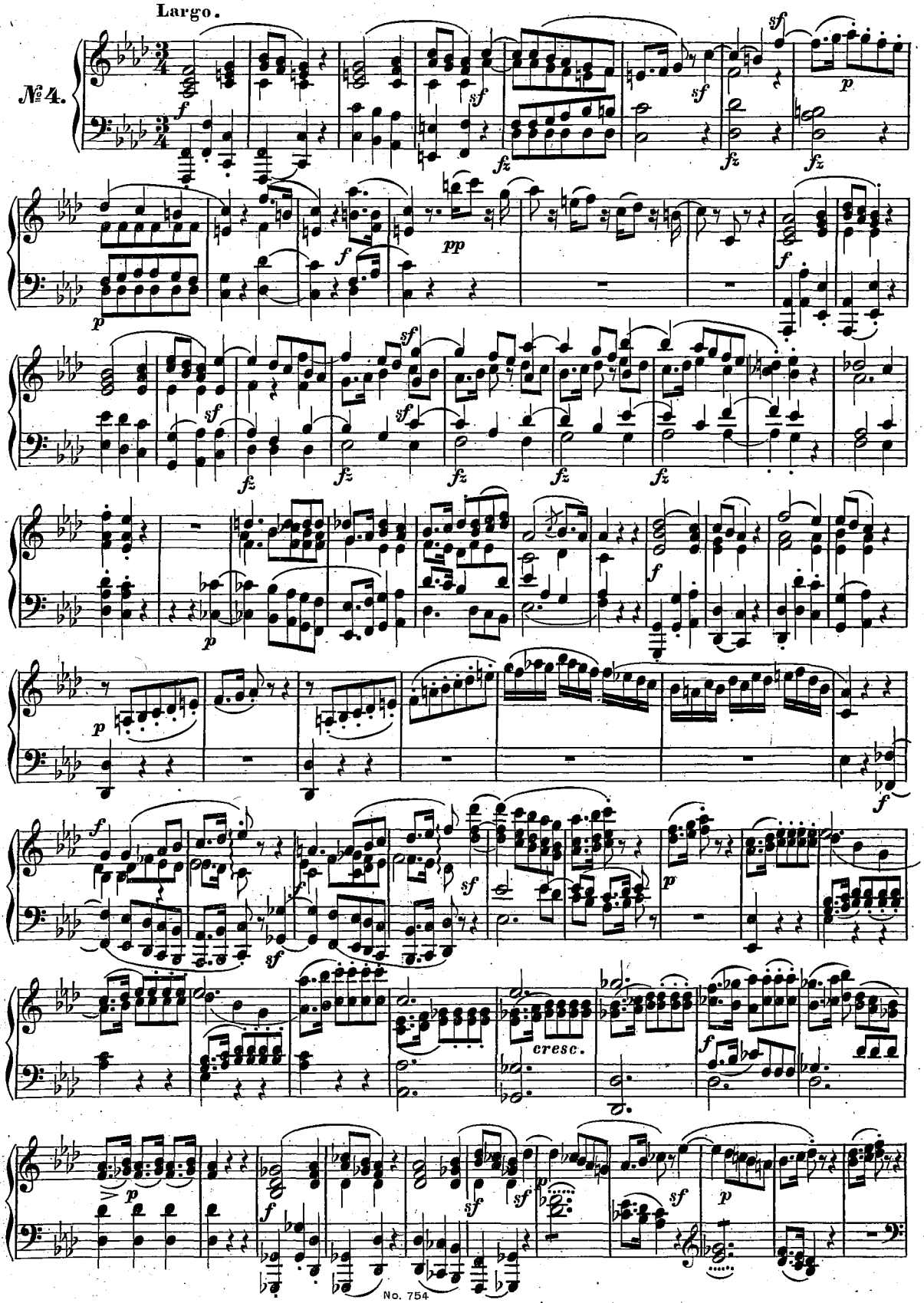


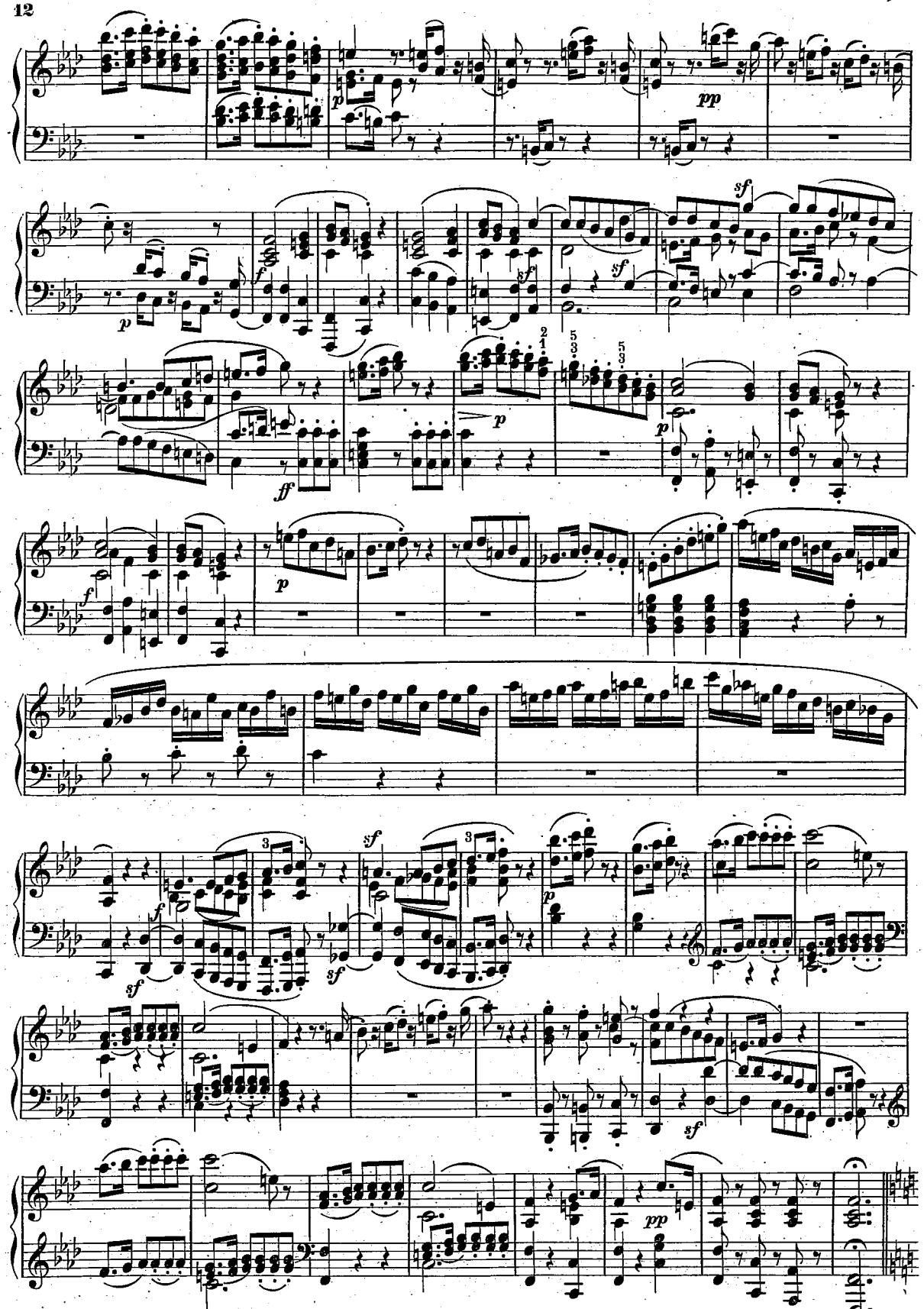


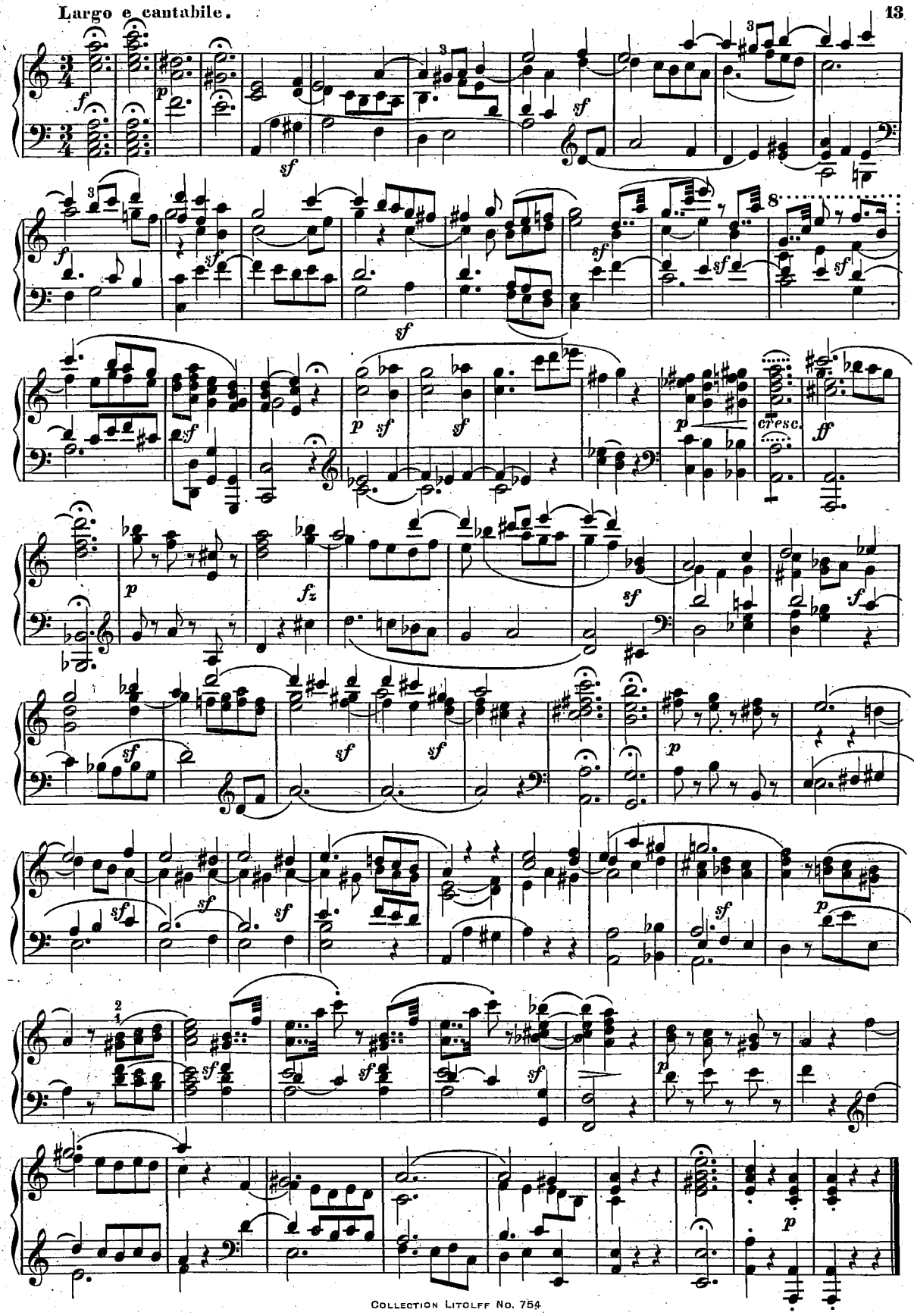

pp
f
p
fz
fz
fz
fz
p
pp
cresc.
p
f
f
sf
p
fz
p
p
f
p
f
p
pp
pp
f

Largo.

№ 4.

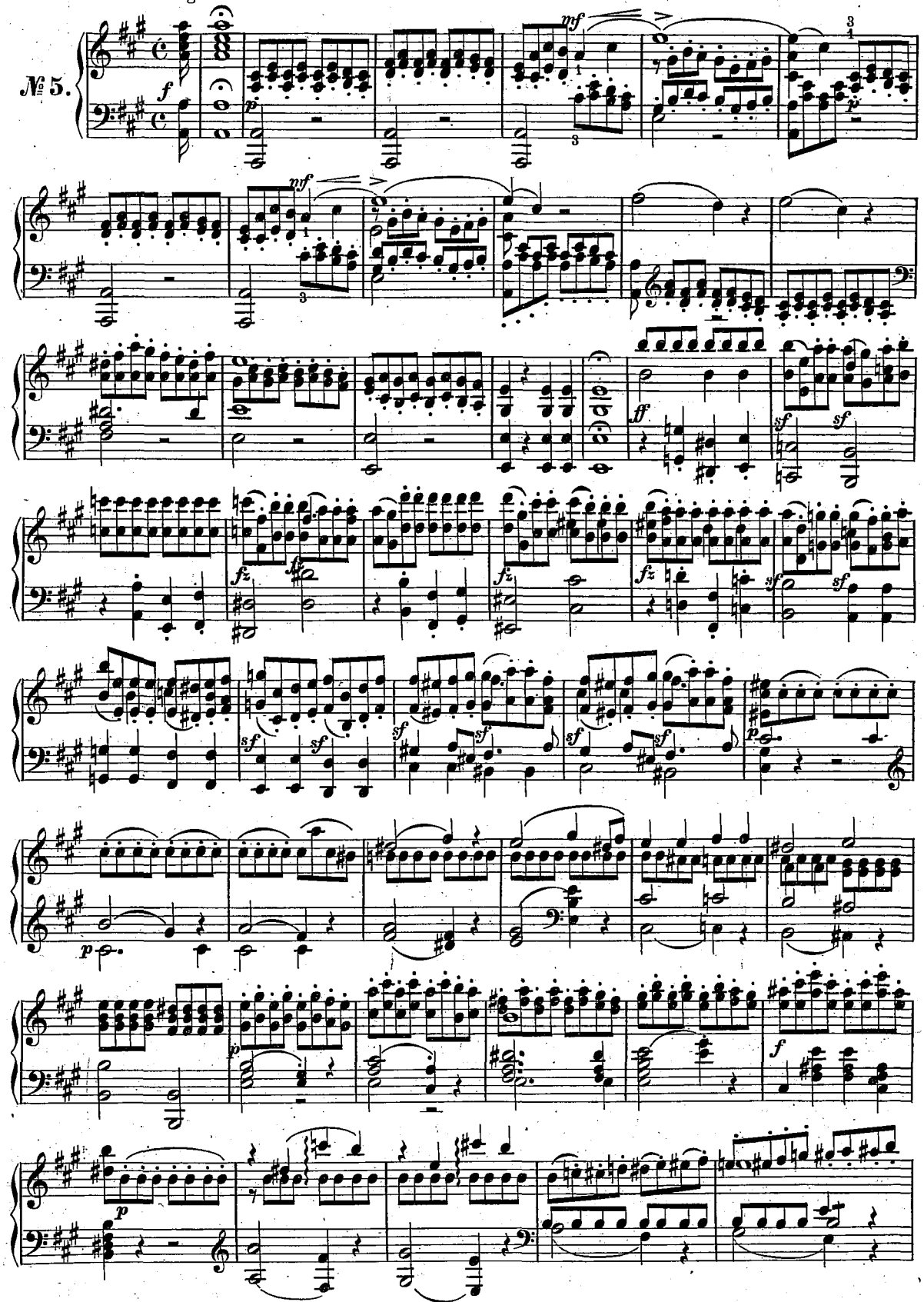


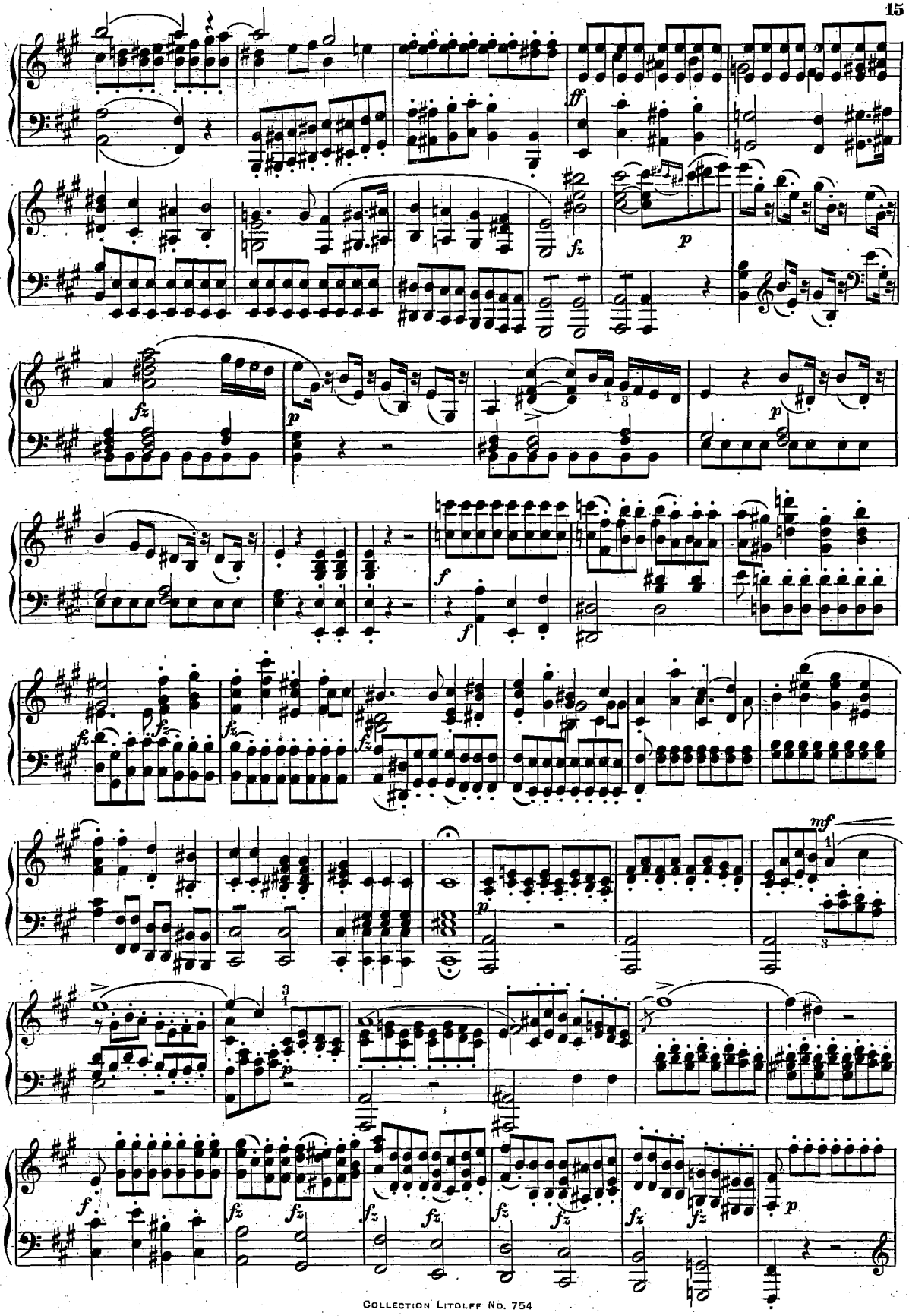


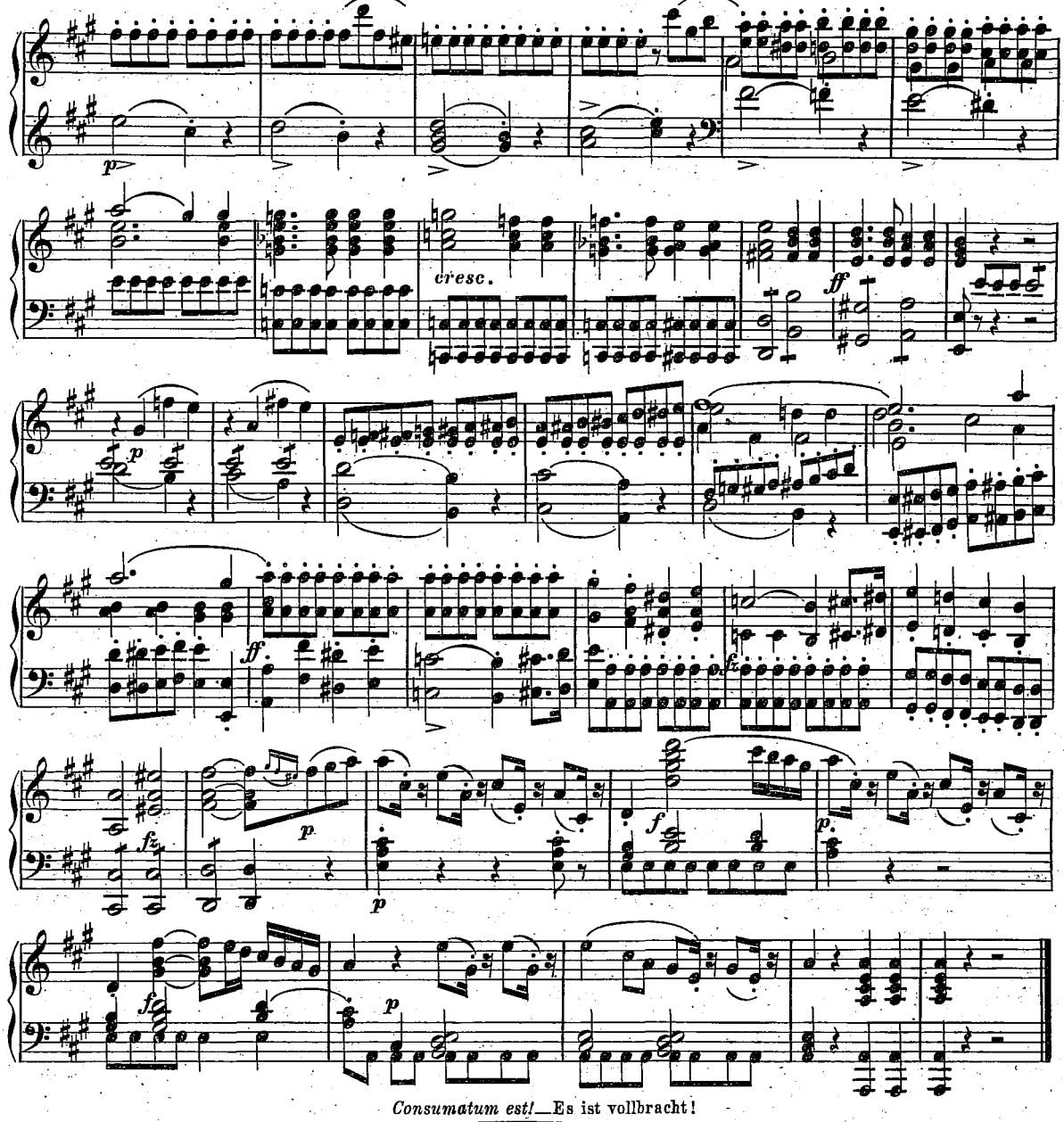

cresc.

Adagio.

№ 5.



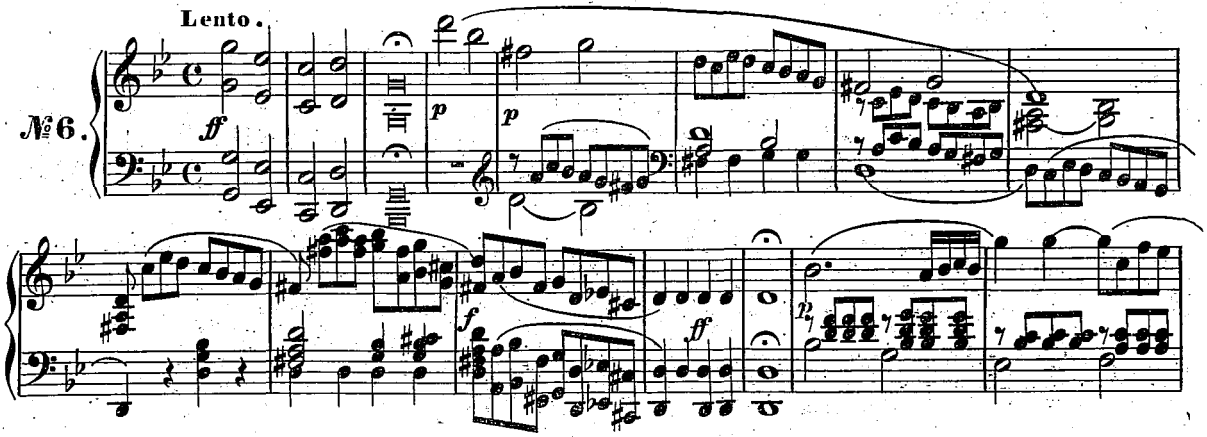

ff
p
fz
p
fz
p
f
f
fz
fz
fz
fz
mf
p
p
f
fz
fz
fz
fz
fz
fz
fz
fz
p

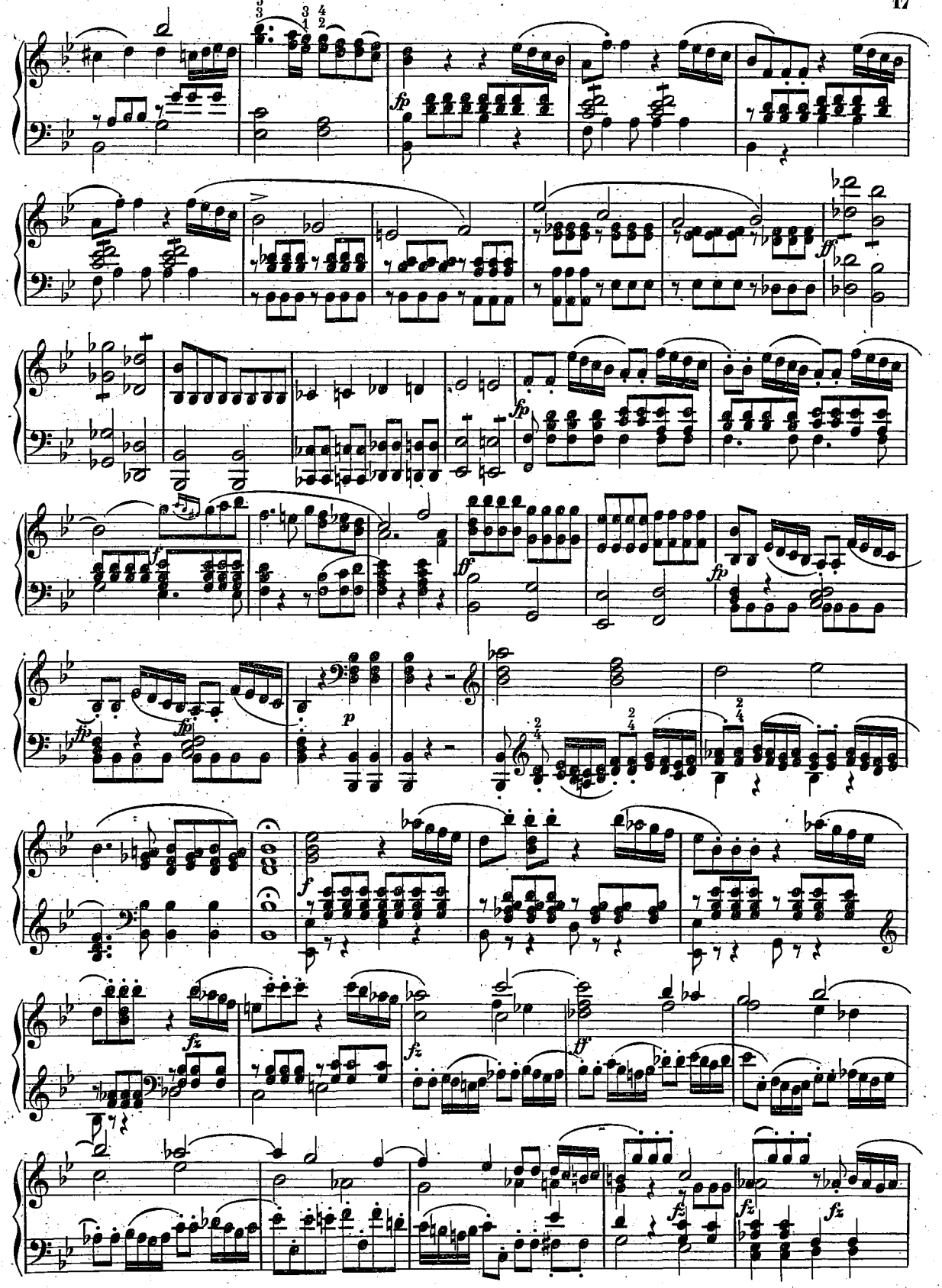


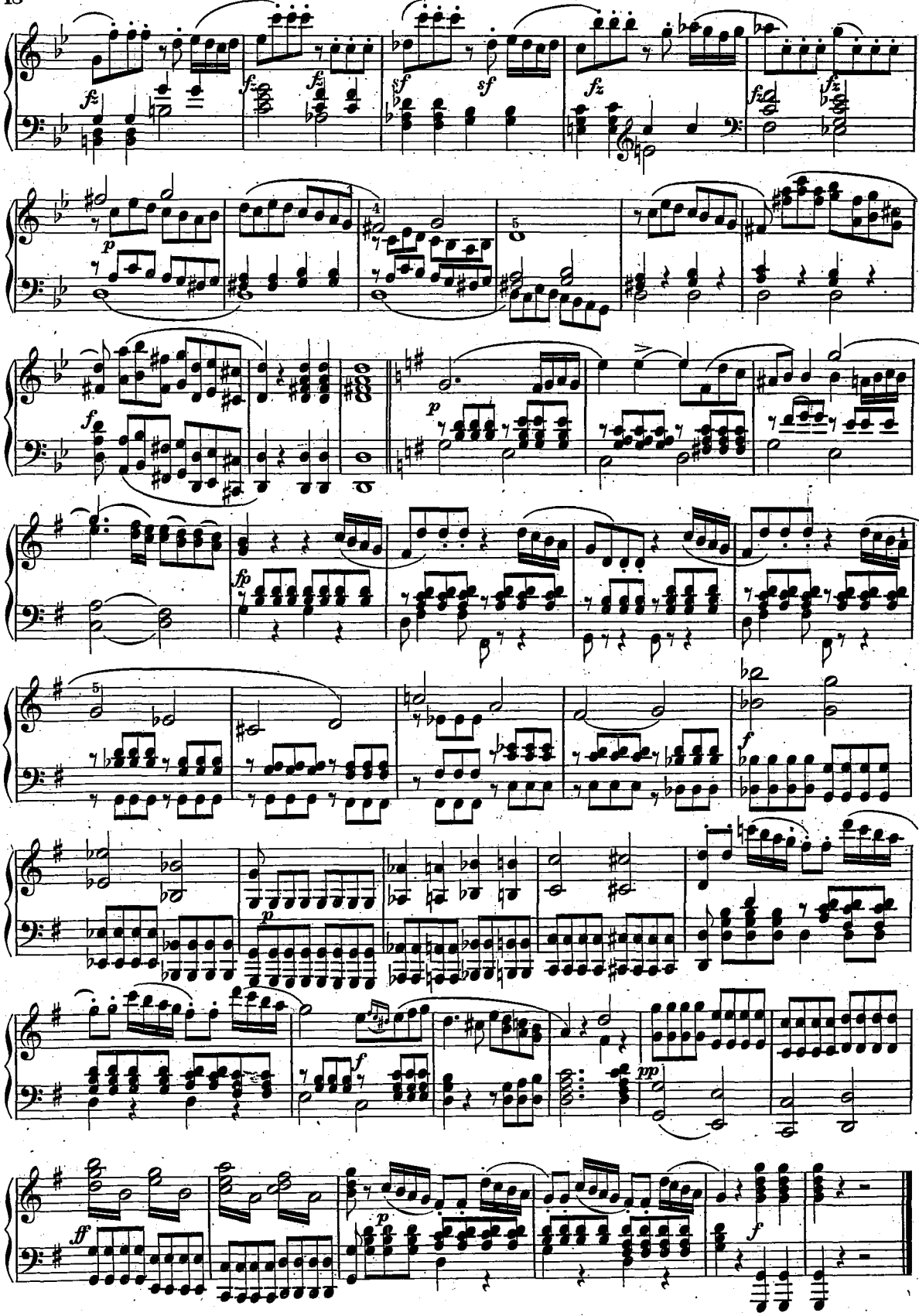
Consumatum est!—Es ist vollbracht!

Lento.

№ 6.



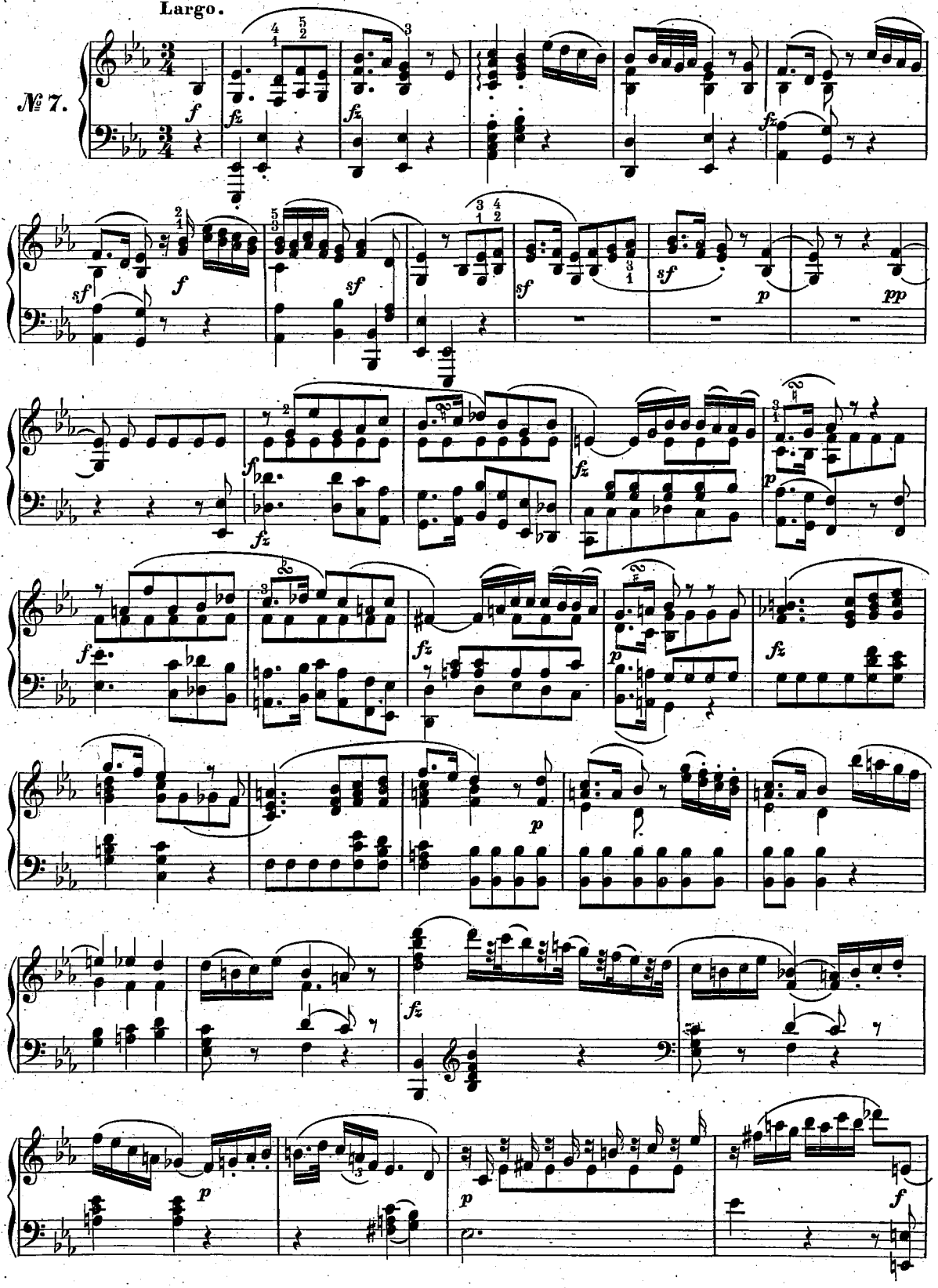

fp
ff
f
fp
ff
fp
fp
p
f
fz
ff
fz
fz
fz

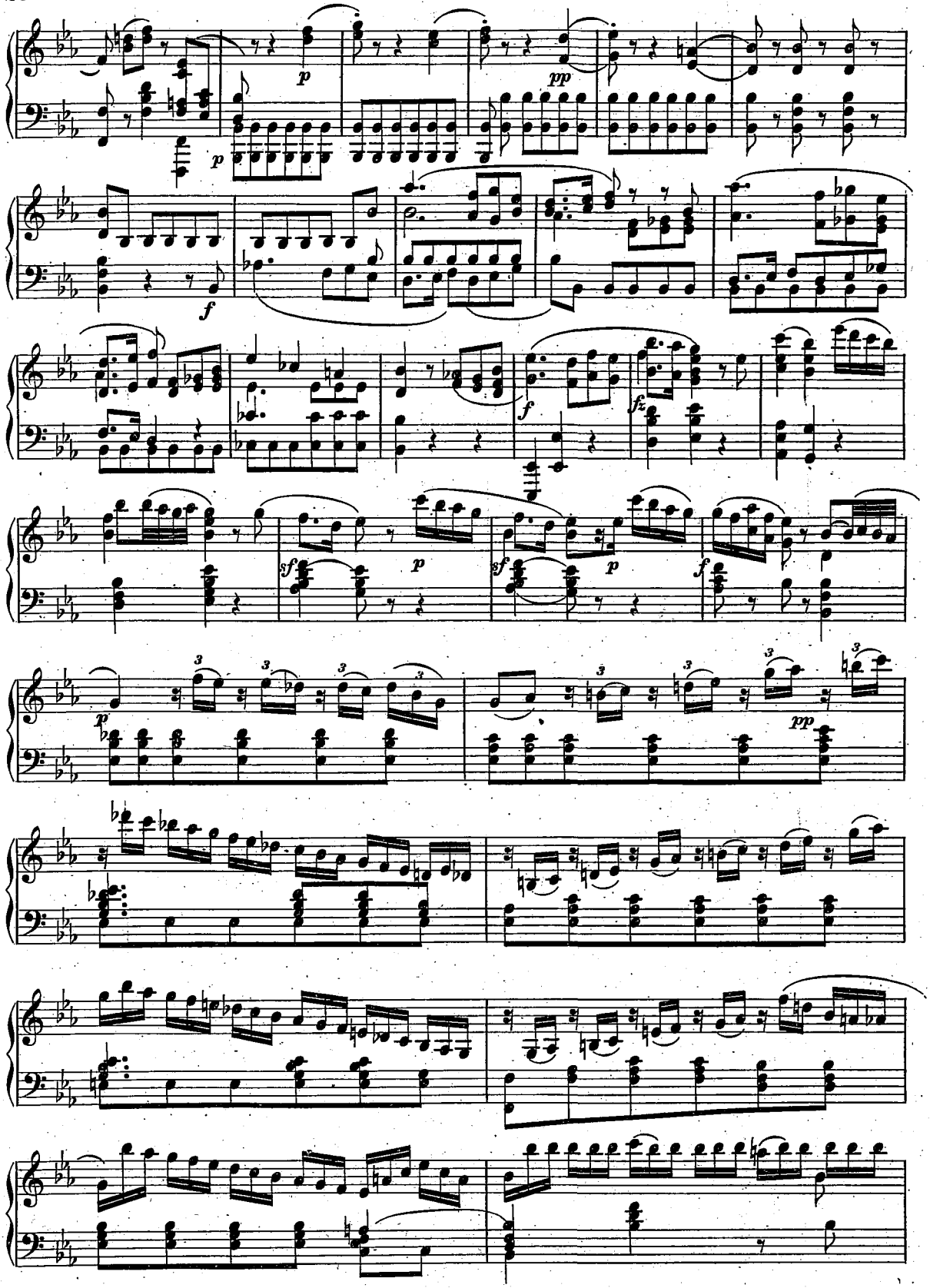


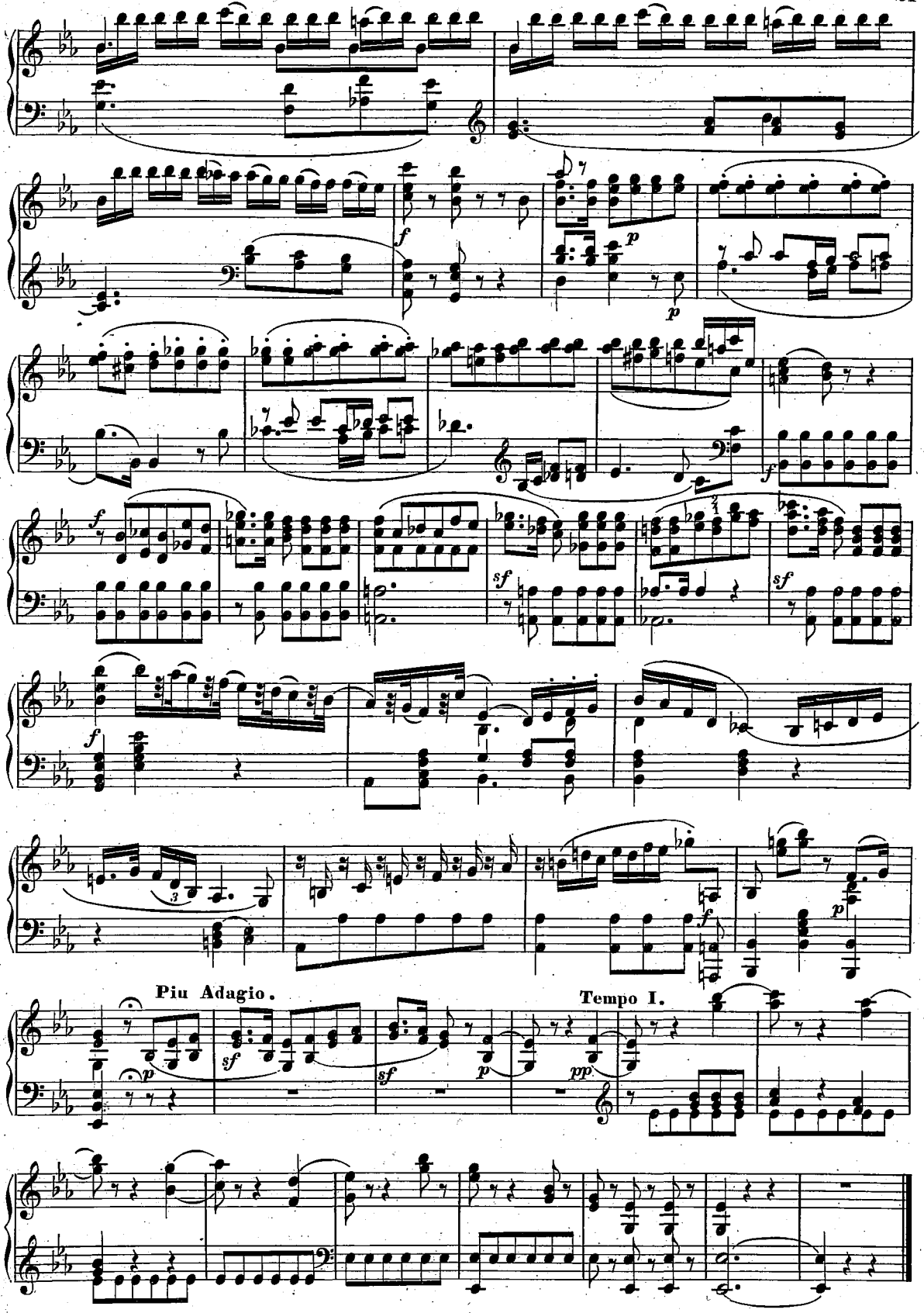
Pater! In manus tuas commendo spiritum meum! – Vater! In deine Hände empfehle ich meinen Geist!

Largo.

№ 7.

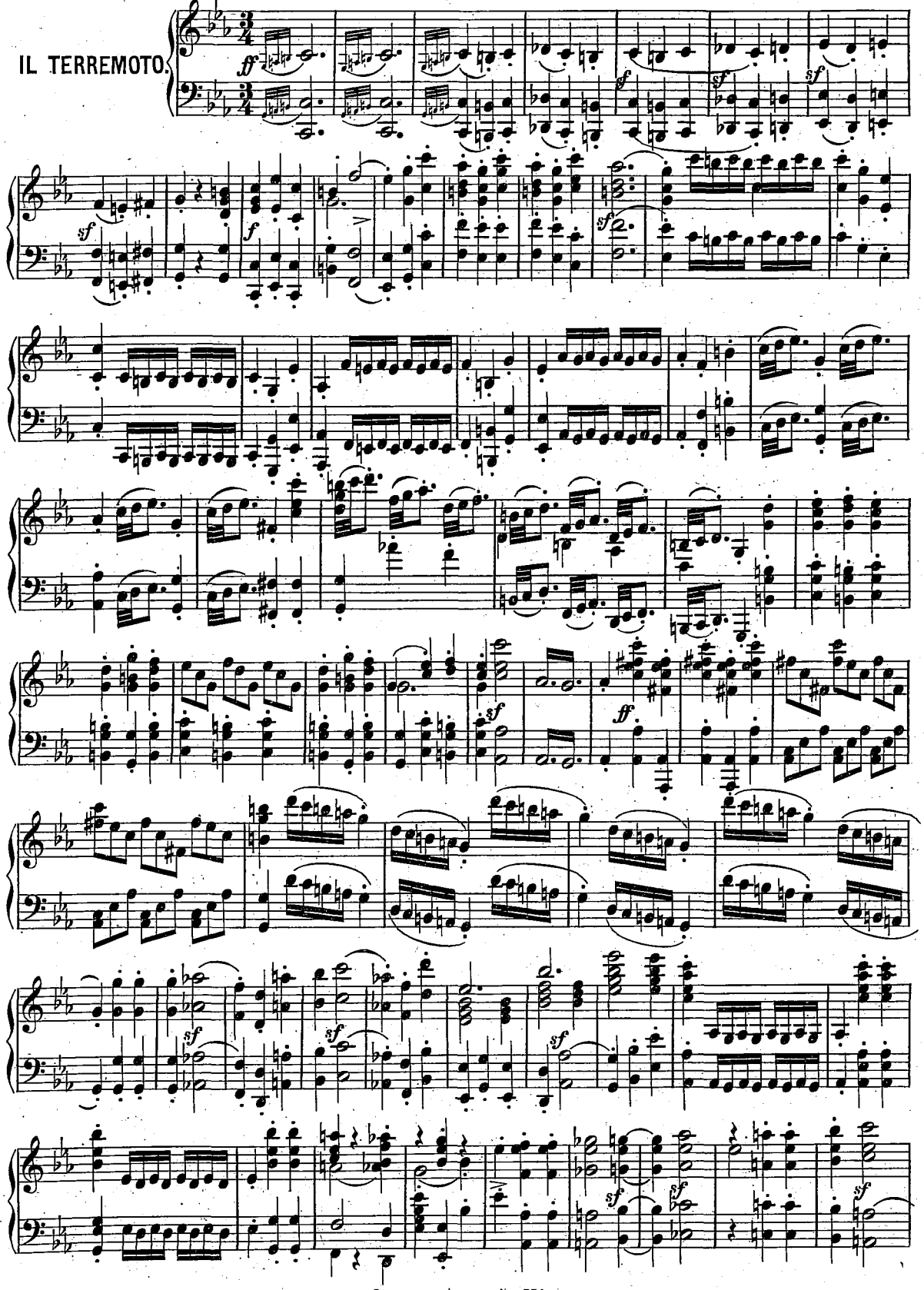


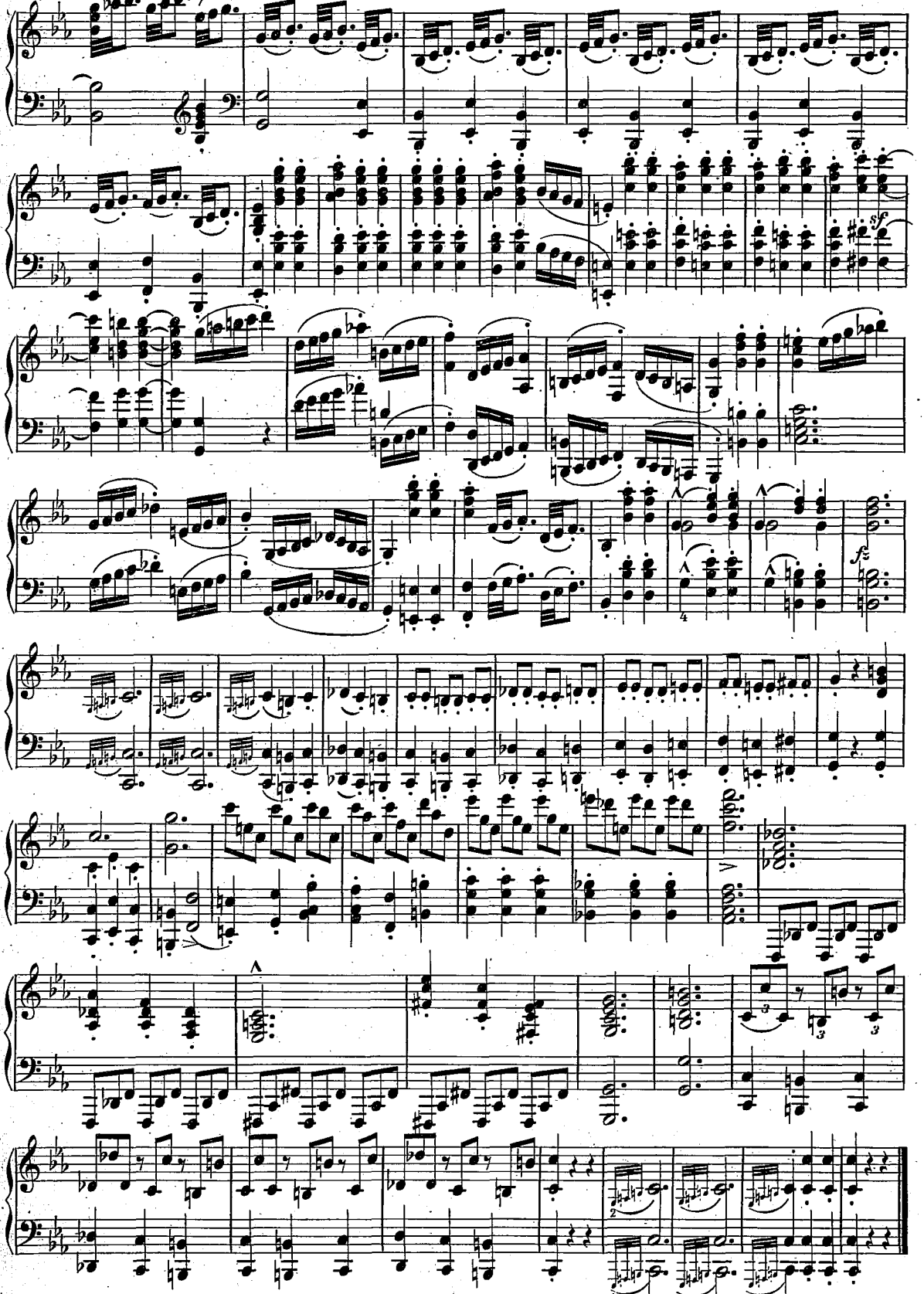

p
pp
f
f
fz
sf
p
sf
p
f
p
pp


Piu Adagio.
Tempo I.

Presto e con tutta la forza.

IL TERREMOTO.




sf
fz